Assyrian | ܐܵܬܘܿܪܵܝܵܐ

ܡܫܲܠܡܬܵܐ ܠܗ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܩܵܐ ܫܲܢ̈ܬܵܐ ܕ2025

ܒܲܪܫܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܝܠܹܗ ܚܕܵܐ ܓܕܵܫܵܐ ܡܦܲܨܚܵܢܵܐ ܩܵܐ ܒܢܵܝܵܐ، ܐܲܒܵܗܵܐ ܘܡܪܲܒܝܵܢܹ̈ܐ. ܟܠܲܢ ܕܟܬܝܒܹܐ ܝܗܘܿܢ ܫܲܡܠܵܝܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܗܵܕܹܐ ܚܕܵܐ ܕܡܬܲܦܪܲܫܬܵܐ ܝܠܵܗ ܩܵܐ ܟܠܵܘܟ݂ܘܿܢ.

ܟܠ ܝܵܠܘܿܕ݂ܵܐ، ܒܢܵܝܵܐ ܘܡܪܲܒܝܵܢܹ̈ܐ ܐܝܬ ܠܗܘܿܢ ܙܲܕܩܵܐ ܕܙܵܠܝ ܠܡܲܕܪܲܫܬܹܗ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ ܕܥܸܕܵܢܵܐ ("ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ" ܕܝܼܗܘܿܢ) *ܠܦܘܼܬ ܩܵܢܘܿܢܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܕܡܘܼܠܦܵܢܵܐ ܘܡܘܼܠܦܵܢܘܼܬܵܐ ܕܫܲܢ̈ܬܵܐ ܕ2006.*

ܐܵܦ ܡܨܝܼܬܘܿܢ ܕܡܩܲܕܡܝܼܬܘܿܢ ܩܵܐ ܚܲܕ ܫܘܼܪܵܝܵܐ ܠܗ ܚܕܵܐ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܕܠܵܐ ܝܠܵܗ ܡܲܕܪܲܫܬܵܘܟ݂ܘܿܢ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ. ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܓܵܘ ܟܠ ܚܕܵܐ ܠܫܘܼܠܛܵܢܘܼܬ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܠܦܘܼܬ ܥܘܼܡܪܵܐ ܕܡܕܝܼܢ݇ܬܵܐ. ܩܵܐ ܡܘܼܕܥܵܢܘܼܬܵܐ ܒܘܼܬ ܐܘܼܪܚܵܐ ܒܘܼܬ ܥܘܼܡܪܵܐ ܕܡܕܝܼܢ݇ܬܵܐ، ܚܙܝܼܡܘܿܢ ܠܦܵܬܵܐ [ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܠܗ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ](https://www.vic.gov.au).

ܫܘܼܪܵܟ݂ܵܐ ܫܲܪܝܼܬܵܐ ܠܗ ܚܲܝܘܼ ܐܘܼܣܵܝܵܐ ܩܵܐ ܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ ܕܡܲܥܠܵܢܵܐ (ܦܪܹܦ)

ܫܲܢ̈ܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܠܗ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܩܪܝܼܬܵܐ ܝܠܵܗ ܡܥܲܠܬܵܐ ܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ ܕܡܲܥܠܵܢܵܐ (ܦܪܹܦ). ܩܪܹܝܬܵܐ ܗܲܘܝܵܐ ܠܫܘܼܪܵܟ݂ܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܠܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ ܕܡܲܥܠܵܢܵܐ ܩܵܐ ܟܠܵܝܗܝ ܡܲܕܪ̈ܫܵܝܵܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܵܬܵܐ ܕܡܲܠܟܘܼܬܵܐ ܠܗ ܒܝܼܟܛܘܿܪܝܵܐ ܩܵܐ ܣܲܦܪܵܐ (ܣܘܼܪܓܵܕܵܐ ܦܵܐܬܵܐ 3). ܒܲܝܕܵܐ ܕܫܘܼܪܵܟ݂ܵܐ ܝܠܹܗ ܩܵܐ ܗܕܵܪܬܘܿܢ ܕܦܲܪܩܝܼܬܘܿܢ ܐܲܝܟ ܕܐܵܢܝ ܡܫܲܠܡܝܼܬܘܿܢ ܠܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܠܗ ܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ ܕܡܲܥܠܵܢܵܐ ܩܵܐ ܫܲܢ̈ܬܵܐ ܕܝܘܼܠܦܵܢܵܐ ܕ 2025.

ܐܲܝܡܵܢ ܐܝܼܠܹܗ ܕܡܫܲܠܡܝܼܢ ܠܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܠܗ ܫܲܢ̈ܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ؟

ܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܐܝܼܠܹܗ ܕܗܵܘܹܐ ܒܥܘܼܡܪܵܐ ܕ 5 ܫܢܹ̈ܐ ܡܢ ܩܕܵܡ 30 ܕܣܝܼܦܛܡܒܲܪ ܒܫܲܢ̈ܬܵܐ ܕܝܘܼܠܦܵܢܵܐ ܡܢܵܐ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ.

ܐܵܢܵܐ ܠܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܝܠܵܗ ܡܚܲܝܒܵܢܵܐ (ܠܸܓܵܠܵܝܬܵܐ) ܩܵܐ ܒܢܵܝܵܐ ܕܐܸܡܵܢ ܕܗܵܘܹܐ ܡܢܵܐ 6 ܫܢܹ̈ܐ.

ܩܵܐ ܡܫܲܠܡܬܵܐ ܕܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܠܗ ܚܕܵܐ ܡܢ ܡܲܕܪ̈ܫܵܝܵܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܵܬܵܐ ܕܡܲܠܟܘܼܬܵܐ ܕܒܝܼܟܛܘܿܪܝܵܐ ܩܵܐ ܫܲܢ̈ܬܵܐ ܕܝܘܼܠܦܵܢܵܐ ܕ 2025، ܡܫܲܕܪܘܿܢ ܠܦܘܼܪܡܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܩܵܐ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܡܢ ܩܕܵܡ ܣܘܼܦܵܐ ܕܗܘܼܕܵܐܵܐ ܕ 26 ܝܘܼܠܝܘܿ، 2024.

ܐܵܝܟܵܢ ܡܫܲܠܡܝܼܢ ܠܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܠܗ ܫܲܢ̈ܬܹܗ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ؟

ܚܙܝܼܡܘܿܢ ܐܵܢܝ ܦܣܘܿܥܝܵܬܵܐ ܩܵܐ ܡܫܲܠܡܬܵܐ ܕܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܠܗ ܫܲܢ̈ܬܹܗ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ:

1. ܡܲܫܟܚܘܿܢ ܡܲܕܪܲܫܬܵܘܟ݂ܘܿܢ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ ܒܝܲܕ ܫܘܼܩܵܠܵܐ ܐܲܠܩܲܛܪܘܿܢܵܝܵܐ ܡܫܲܟܚܲܚ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ (ܣܘܼܪܓܵܕܵܐ ܐܲܠܬܚܸܬ).
2. ܡܣܲܝܒܪܘܿܢ ܩܵܐ ܚܕܵܐ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܩܵܐ ܕܡܲܫܲܠܡܝܼܬܘܿܢ ܚܲܕ ܡܘܼܟܲܠܵܐ ܕܣܲܓܕܵܬܵܐ ܠܗ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܐܵܘ ܩܵܐ ܕܡܵܠܦܝܼܬܘܿܢ ܒܘܼܬ ܐܘܼܪܚܵܐ ܒܘܼܬ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܘܡܲܠܦܵܢܘܼܬܵܐ ܕܦܘܼܪܡܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ.
3. ܡܫܲܟܚܘܿܢ ܡܢ ܐܝܼܢܛܲܪܢܹܛ ܓܘܼܕܵܡܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܕܡܘܼܕܥܵܢܘܼܬܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܕܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ (ܦܪܹܦ) [ܡܢ ܡܫܲܠܡܬܵܐ ܠܗ ܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ (ܦܪܹܦ)](https://www.vic.gov.au). ܓܘܼܕܵܡܵܐ ܓܵܘ ܗܵܕܵܐ ܡܲܥܠܘܼܡܵܢܘܼܬܵܐ ܡܢ ܝܵܘܡܵܐ ܕܐܸܣܲܪܝܲܪܹܐ 15 ܐܝܼܣܛ 2024 ܘܓܵܘ ܫܲܒܬܵܐ ܦܘܼܪܡܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ. ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܐܵܦ ܡܲܘܕܥܵܐ ܓܵܘ ܡܫܲܕܪܵܐ ܩܵܐ ܟܠܵܘܟ݂ܘܿܢ ܚܕܵܐ ܐܲܝܢܵܐ ܡܢ ܦܘܼܪܡܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܩܵܐ ܕܡܲܠܝܼܬܘܿܢ ܠܹܗ.
4. **ܡܫܲܕܪܘܿܢ ܚܲܕ ܦܘܼܪܡܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܩܵܐ ܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ ܡܢ ܩܕܵܡ ܣܘܼܦܵܐ ܕܝܲܪܚܵܐ ܕ 26 ܝܘܼܠܝܘܿ 2024.**
5. **ܓܵܘ ܦܲܪܩܝܼܬܘܿܢ ܡܲܘܕܥܵܐ ܒܘܼܬ ܦܘܼܠܵܚܵܐ ܕܦܘܼܪܡܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܓܵܘ ܝܵܘܡܵܐ ܕܐܸܣܲܪܝܲܪܹܐ 29 ܝܘܼܠܝܘܿ ܘܝܲܪܚܵܐ 9 ܐܵܒ 2024.** ܐܸܢ ܡܲܘܕܠܸܗܘܿܢ ܚܕܵܐ ܡܲܚܠܲܦܬܵܐ، ܐܝܼܠܹܗ ܕܡܲܚܠܝܼܬܘܿܢ ܠܹܗ **ܡܢ ܩܕܵܡ ܣܘܼܦܵܐ ܕܝܲܪܚܵܐ 23 ܐܵܒ 2024.**
6. **ܡܫܲܕܪܘܿܢ ܠܗ ܩܲܒܘܼܠܝܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܘܡܘܼܕܥܵܢܘܼܬܵܐ ܕܡܫܲܠܡܬܵܐ ܠܗ ܕܪܘܼܓܵܐ ܕ 4 2024.**
7. **ܝܲܠܘܿܕ݂ܘܿܢ ܓܵܘ ܫܢܹ̈ܐ ܕܪܵܓ݂ܵܐ ܝܲܠܕܵܐ ܡܢ ܝܵܘܡܵܐ ܕܐܲܪܒܥܲܫܒܵܐ 29 ܟܵܢܘܿܢ ܐ݇ܚܪܵܝܵܐ 2025.**

ܐܵܝܟܵܢ ܓܵܘ ܡܫܲܟܚܝܼܢ ܡܲܕܪܲܫܬܵܘܟ݂ܘܿܢ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ؟

ܡܫܲܟܚܘܿܢ ܡܲܕܪܲܫܬܵܘܟ݂ܘܿܢ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ ܒܝܲܕ ܫܘܼܩܵܠܵܐ ܐܲܠܩܲܛܪܘܿܢܵܝܵܐ ܡܫܲܟܚܲܚ ܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܒܗܵܕܹܐ ܦܣܘܿܥܝܵܬܵܐ ܕܠܬܚܸܬ:

1. ܡܚܲܕܪܘܿܢ findmyschool.vic.gov.au ܠܗ ܦܲܠܚܘܼܬܘܿܢ ܕܐܝܼܢܛܲܪܢܹܛ.
2. ܡܚܲܕܪܘܿܢ ܡܲܘܢܵܢܘܼܬܵܘܟ݂ܘܿܢ ܒܕܘܼܟܬܵܐ ‘Enter your address to get started’.
3. ܐܲܨܒܘܿܢ 2025 ܒܕܘܼܟܬܵܐ ‘Enrolment year’. **ܡܬܘܿܕܥܬܵܐ:** ܦܲܢܝܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܩܵܐ 2025 ܓܵܘ ܗܵܘܹܐ ܡܒܲܛܠܵܐ ܒܲܪܫܵܐ ܕܪܘܼܓܵܐ 1، 2024.
4. ܐܲܨܒܘܿܢ ܩܲܕ݂ܡܵܝܬܵܐ ܒܕܘܼܟܬܵܐ ‘School type’.

ܡܲܦܩܵܐ ܓܵܘ ܡܲܦܠܵܐ ܟܲܪܘܼܟ݂ ܗܘܼܕܵܝܵܐ ܡܲܘܢܵܢܘܼܬܵܘܟ݂ܘܿܢ، ܡܲܕܪܲܫܬܵܘܟ݂ܘܿܢ ܡܬܘܿܪܝܬܵܐ، ܘܠܲܝܬܵܐ ܕܦܘܼܠܵܚܵܐ ܦܲܝܫܵܐ ܕܡܲܫܲܠܡܬܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ. ܐܸܢ ܒܲܥܝܼܬܘܿܢ ܠܬܚܸܬ، ܐܵܦ ܓܵܘ ܡܲܦܠܵܐ ܟܠܵܘܟ݂ܘܿܢ ܐܲܝܟ ܚܲܡܫܵܐ ܡܲܕܪ̈ܫܵܝܵܬܵܐ ܒܘܼܬ ܩܘܼܪܒܵܐ ܠܡܲܘܢܵܢܘܼܬܵܘܟ݂ܘܿܢ.

ܐܵܦ ܡܨܝܼܬܘܿܢ ܦܲܠܚܝܼܬܘܿܢ ܫܡܵܐ ܕܡܲܕܪܲܫܬܵܐ ܒܕܘܼܟܬܵܐ ‘Search for school’.

ܐܝܟܐ ܒܥܒܕ ܕܒܥܝܐ ܠܐ ܣܒܪܐ ܡܕܪܫܬܐ ܒܕܘܟܐ ܕܫܘܠܛܢܐ ܕܠܐ ܐܝܠܗ ܡܕܪܫܬܐ ܡܩܘܪܒܬܐ؟

ܗܐ، ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܪܫܡܝܗܘܢ ܠܐ ܡܕܪܫܬܝ ܥܒܘܕ ܡܢ ܡܕܪܫܬܘܬܟܘܢ ܡܩܘܪܒܬܐ. ܡܕܪܫܬܐ ܝܕ ܐܚܬܐ ܠܝܬܗܘܢ ܕܩܒܠܢܐ ܠܟܠܗ ܥܡܢܐ ܕܩܒܠܢܐ ܘܬܘܦܐ ܗܝܟܐ. ܐܝܬܝܗܘܢ ܡܥܝܢܝܢ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܥܘܕ ܕܪܫܐ ܦܝܫܐ ܕܩܒܠܢܐ ܐܬܠܝ ܒܕܡܘܬܐ ܟܠ ܦܢܐ [ܕܩܒܠܢܐ ܠܗ ܡܕܪܫܬܐ].

ܐܡܕܝ ܝܕ ܐܢܐ ܠܝ ܡܦܝܠܝ ܣܒܪܐ ܠܚܐܬܐ ܕܠܚܘܬܐ ܐܝܠܗ ܕܦܐܡܝ ܕܩܒܠܢܐ ܠܝ ܡܬܠܐ ܡܥܝܢܢܐ؟

ܐܠܝ ܕܒܪܫܡܝܗܘܢ ܠܐ ܩܒܠܢܐ ܕܝܒܕܘܟܘܢ ܠܗ ܣܒܪܐ ܡܕܪܫܬܐ ܐܚܬܐ. ܝܒܕܘܟܘܢ ܝܕ ܗܘܐ ܐܝܠܗ ܐܘܦܐ ܡܥܘܦܕܐ ܠܗ ܡܕܪܫܬܝܗܘܢ ܡܩܘܪܒܬܐ. ܡܕܪܫܬܐ ܡܩܘܪܒܬܐ ܕܝܒܕܘܟܘܢ ܡܝܒܢܐ ܐܝܠܗ ܠܟܠܗ ܡܫܘܚܬܐ ܕܡܬܐ. ܕܫܘܥܝ ܠ [ܡܬܚܣ ܡܕܪܫܬܝ] ܠܐ ܕܡܥܢܝܢܝܗܘܢ ܡܕܪܫܬܐ ܡܩܘܪܒܬܐ ܕܝܒܕܘܟܘܢ. ܦܢܐ ܕ[ܩܒܠܢܐ ܠܗ ܡܕܪܫܬܐ] ܐܦ ܐܝܬܐ ܗܝܕܐ ܠܟܘܢ ܠܐ ܕܝܕܥܝܗܘܢ ܡܫܘܚܬܐ ܕܝܒܕܘܟܘܢ ܠܐ ܩܒܠܢܐ.

ܐܦ ܐܝܬܝܗܘܢ ܚܠܝܦܘܬܐ ܗܢܐ ܕܪܚܡܢܐ ܟܠ ܡܝܒܢܐ. ܦܢܐ [ܕܩܒܠܢܐ ܠܗ ܕܪܓܐ ܝܘܡܐ ܕܡܠܦܢܐ (ܦܪܦ)] ܐܝܟܐ ܐܡܕܒܪܢܘܬܐ ܥܘܕ ܚܡܠܢܐ ܕܚܠܦܢܐ ܕܗܢܐ ܕܪܚܡܢܐ ܟܠ ܦܠܚܐ ܕܦܐܡܐ ܕܩܒܠܢܐ.

ܐܡܕܝ ܝܕ ܐܢܐ ܠܝ ܐܢܐ ܠܐ ܡܫܦܠܝ ܥܝܕܢܐ ܡܥܕܝܕܬܐ ܥܗܘܕܟܐ ܕܩܒܠܢܐ؟

ܐܝܬܝܗܘܢ ܒܪܫܡܝܗܘܢ ܕܩܒܠܝܗܘܢ ܝܒܕܘܟܘܢ ܠܗ ܕܪܓܐ ܝܘܡܐ ܕܡܠܦܢܐ ܠܐ ܫܢܬܐ ܕܫܢܬܐ ܕ2025 ܥܕܠ ܥܝܕܢܐ ܕܗܘܝܐ ܡܢ ܕܪܓܐ 2،
2024.

ܐܝܡܐ ܕܐܬܝܗܘܢ ܥܡܢܝܐ ܕܡܥܕܝܕܝܗܘܢ ܚܕ ܦܐܡܐ ܕܩܒܠܢܐ ܡܢ ܩܕܡ ܣܘܐܡܐ ܕܚܕܘܒܫܐ 26 ܐܝܪܘ، 2024، ܦܐܡܐ ܕܩܒܠܢܐ ܐܢܕ ܐܘܐ ܗܡܡܘܡܐ ܗܠܝܡ ܝܕ ܦܬܚܐ ܡܚܝܠܐ ܡܢ ܐܢܝ ܟܘܡܢܐ ܕܚܒܝܒܕܠܗ ܡܝܢܗܘܢ ܥܝܕܢܐ ܕܥܗܘܕܟܐ ܕܩܒܠܢܐ ܥܡܘܢܐ ܐܢܐ ܠܟܝܢܝܗܘܢ ܚܕܡܘܬܐ ܐܘ ܡܝܠܐ ܐܢܐ ܣܝܓܬܐ ܠܟܝܥܘܬܐ.

ܦܐܡܐ ܕܩܒܠܢܐ ܡܥܕܝܕܐ ܐܢܕ ܗܡܡܘܡܐ ܕ26 ܐܝܪܘ، 2024 ܝܕ ܦܬܚܐ ܝܘܡܐ ܥܢܕ ܡܕܪܫܬܐ ܥܝܕܢܐ ܕܡܠܝܗܘܢ، ܠܟܠܗ ܥܡܢܐ ܕܡܬܠܐ ܕܡܦܕܢܫܘܬܐ ܕܡܘܠܦܢܐ.

ܐܝܟܐ ܐܝܬܝܡ ܡܥܝܢܝܡ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܥܘܕ ܐܘܪܚܐ ܥܘܕ ܩܒܠܢܐ ܠܗ ܡܕܪܫܬܐ ܚܕܬܐ؟

ܐܝܬܝܗܘܢ ܚܡܕܝܗܘܢ ܡܕܪܫܬܘܬܟܘܢ ܚܕܬܐ ܡܩܘܪܒܬܐ ܥܘܕ ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܘܐܘܪܚܐ ܥܘܕ ܚܡܠܢܐ ܕܩܒܠܢܐ ܠܗ ܕܪܓܐ ܝܘܡܐ ܕܡܠܦܢܐ.

ܥܕܘܪܐ ܕܪܓܐ 2، 2024 ܐܦ ܐܝܬܝܗܘܢ ܡܥܝܢܝܗܘܢ ܥܕܡܘܬܐ ܕܡܕܒܪܢܘܬܐ ܟܠ ܚܡܠܢܐ ܕܩܒܠܢܐ ܕܕܪܓܐ ܝܘܡܐ ܟܠ ܦܢܐ [ܕܩܒܠܢܐ ܠܗ ܕܪܓܐ ܝܘܡܐ ܕܡܠܦܢܐ (ܦܪܦ)].

ܠܝ ܐܢܝܗܘܢ ܗܝܕܐ ܥܕܘܠܡܢܐ ܕܥܕܡܘܬܐ ܕܡܕܒܪܢܘܬܐ، ܠܝ ܐܢܫܐ ܠܟܘܢ ܗܡܝܡܘܢ ܚܠܡ ܡܕܪܫܬܘܬܟܘܢ ܡܩܘܪܒܬܐ ܠܐ ܗܝܕܐ.

ܐܡܕܝ ܡܣܝܥܝ ܠܐ ܗܝܕܐ؟

ܡܫܘܕܥܢܐ ܕܡܣܝܥܢܘܬܐ، ܦܠܚܐ ܕܩܒܠܢܐ ܐܘ ܡܫܘܕܥܢܐ ܕܡܕܪܫܬܐ ܚܕܬܐ ܕܐܢܝܗܘܢ ܒܪܫܡܝܗܘܢ ܐܢܠܗ ܐܝܟܝ ܗܝܕܐܠܗܘܢ ܥܘܕ ܚܠܝܗܘܢ ܥܘܕܝܐ ܕܦܘܡܐ ܗܘܝ ܠܟܘܢ ܥܘܕ ܚܡܠܢܐ ܕܩܒܠܢܐ.

ܐܥܘܕܐ ܡܘܗܕܝܐ ܕܝܠܝܕܝܗ

ܠܝ ܐܢܫܐ ܠܟܘܢ ܡܥܝܢܝܡ ܡܕܥܡܐ ܐܥܘܕܐ ܡܘܗܕܝܐ ܕܝܠܝܕܝܗ ܠܐܠܝܫܗ ܕܦܘܡܐ ܗܘܝ ܗܝܕܝܐ ܠܐ ܠܟܘܢ ܚܕ ܝܒܕܘܟܘܢ ܚܕܬܐ ܐܝܠܗ ܡܕܪܫܬܐ ܚܕܬܐ ܥܝܢܐ ܕ 2025:

ܡܬܚܣ ܡܕܪܫܬܝ - findmyschool.vic.gov.au

ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܥܘܕ ܦܢܝܬܐ ܕܡܕܪܫܬܐ - vic.gov.au/school-zones

ܩܒܠܢܐ ܠܗ ܕܪܓܐ ܝܘܡܐ ܕܡܠܦܢܐ (ܦܪܦ) - vic.gov.au/enrolling-foundation-prep

ܩܒܠܢܐ ܠܗ ܡܕܪܫܬܐ - vic.gov.au/how-choose-school-and-enrol

ܡܘܠܦܢܐ ܣܝܒܢܐ ܘܕܡܟܠܘܬܐ - vic.gov.au/disability-and-inclusive-education

ܡܕܒܪܢܘܬܐ ܕܡܣܒܪܢܐ ܡܠܝܦܝܐ - vic.gov.au/office-locations-department-education

ܣܕܪܐ ܕܙܒܢܐ ܩܐ 24-2025

ܣܝܡܘܬܐ ܕ2024	ܥܒܕܘܬܐ
ܦܘܪܣܐ 2: ܡܫܘܪܝܬܐ 15 ܬܡܘܙ 2024 - ܚܪܬܐ 28 ܐܝܠܘܠ 2024	
ܦܘܪܣܐ 1 ܘ 2، 2024	ܡܕܪܫܝܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܓܘ ܟܬܒܐ ܫܕܪܝܐ، ܐܓܪ̈ܬܐ ܕܡܘܕܥܢܘܬܐ ܘܟܬܒܘܢܝܐ ܐܣܝܪܐ ܩܐ ܫܡܘܢܝܐ ܕܫܠܡܘܝܐ ܗܢܐ ܟܠ ܡܕܪܫܬܐ ܠܗ ܕܪܓܐ ܫܒܥܐ ܕܡܟܠܦܢܐ (ܫܒܥܐ) ܩܐ ܫܪܫܘܗܝ ܩܐ ܫܢܬܐ ܕ 2025.
ܡܢ ܫܪܝܐ ܕܦܘܪܣܐ ܕܦܘܪܣܐ 2، 2024	ܦܝܫܐ ܕܡܕܪܫܝܬܐ ܩܐ ܫܢܬܐ ܕܬܪܬܐ ܕ2025 ܓܘ ܫܕܝܐ ܦܠܫܬܐ ܓܘ findmyschool.vic.gov.au ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܦܝܫܝ ܕܡܟܬܒܝ ܠ findmyschool.vic.gov.au ܩܐ ܕܡܥܒܪܝ ܡܕܪܫܬܐ ܕܥܡܪܐ ܕܡܫܬܪܝܘܬܗܘܢ (ܡܕܪܫܬܐ ܡܬܘܡܬܐ) ܩܐ ܫܢܬܐ 2025. ܓܪܡܘܓܪܐ ܕܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܩܐ ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܥܒܕܘܬܐ ܗܠܝܢ ܩܐ ܡܢ ܫܢܐ ܡܢ ܐܝܬܝܗ ܡܢ ܫܘܩܐ ܐܠܐܟܪܘܢܝܐ [ܕܫܠܡܘܬܐ ܠܗ ܕܪܓܐ ܫܒܥܐ ܕܡܟܠܦܢܐ (ܫܒܥܐ)](https://findmyschool.vic.gov.au).
ܡܢ ܬܫܪܝܢ 1، ܦܘܪܣܐ 2، 2024	ܡܕܪܫܝܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܡܫܕܪ ܕܦܠܛܝܢ ܠܓܪܡܘܓܪܐ ܕܡܘܕܥܢܘܬܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܩܐ ܫܡܘܢܝܐ ܘܚܘܫܒܢܘܬܗܘܢ ܡܬܘܡܬܐ ܗܕܝܐ.
ܡܢ ܬܫܪܝܢ 1، ܦܘܪܣܐ 2، 2024	**ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܦܫܝܛܐ ܗܢܐ** - ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܡܨܝܢ ܦܠܛܝܢܗܘܢ ܕܫܠܡܘܬܐ ܠܡܘܪܝܬܐ ܩܐ ܗܕܐ ܡܕܪܫܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܥܘܠܡܢܐ ܡܢ ܐܘ ܣܝܡܘܬܐ.
ܦܘܪܣܐ 3: ܡܫܘܪܝܬܐ 15 ܬܫܪܝܢ 2024 - ܚܪܬܐ 20 ܟܢܘܢ 2024	
ܥܠ ܚܪܬܐ 26 ܬܫܪܝܢ 2024	**ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܗܕܝܐ** - ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܡܨܝܢ ܦܠܛܝܢܗܘܢ ܕܫܠܡܘܬܐ ܠܡܘܪܝܬܐ ܩܐ ܗܕܐ ܡܕܪܫܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܕܥܘܠܡܢܐ ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܐܗܐ ܣܝܡܘܬܐ.
ܓܘ ܡܫܘܪܝܬܐ 29 ܬܫܪܝܢ ܘܚܪܬܐ 9 ܐܕܪ 2024	ܡܕܪܫܝܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܓܘ ܡܕܪܫܐ ܩܐ ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܚܣܪܝܢܐ ܚܘܒ ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܕܕܪܓܐ ܫܒܥܐ ܕܡܟܠܦܢܐ (ܫܒܥܐ)، ܠܟܘܠ ܫܘܠܛܢܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܕܡܫܬܕܪܢܘܬܐ ܕܡܘܠܕܢܐ. ܐܗܐ ܣܘܡܪܐ ܕܫܪܝܬܐ ܚܕܐ ܫܠܕܬܐ ܩܕܡܝܐ ܠܫܠܡܘܬܐ، ܐܘ ܚܕܐ ܫܠܕܬܐ ܕܦܠܛܐ ܠܐ ܡܨܝܢܐ. ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܕܡܨܘܚܝܢ ܗܢܐ ܚܕܐ ܫܠܕܬܐ ܕܦܠܛܐ ܠܐ ܡܨܝܢܐ ܣܘܡܪܐ ܕܡܡܫܝܚܝ ܚܠܬܐ ܕܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܓܘ ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܚܣܪܝܢܐ ܩܐ ܡܕܪܫܬܐ ܩܕܡܝܬܐ.
ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܚܪܬܐ 23 ܐܕܪ 2024	ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܕܡܨܘܚܝܢ ܗܢܐ ܫܠܕܬܐ ܕܡܟܠܬܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܡܫܘܚܐ ܗܠܝܢ ܠܡܟܠܬܐ ܕܫܪܫܘܗܝ ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܐܗܐ ܣܝܡܘܬܐ.
ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܚܪܬܐ 23 ܐܕܪ 2024	**ܣܝܡܘܬܐ ܕܫܠܕܬܐ ܕܫܠܡܘܬܐ** ܩܐ ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܕܡܫܬܕܪܝ ܚܠܬܐ ܕܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܓܘ ܦܠܛܐ ܚܣܪܝܢܐ ܩܐ ܗܕܐ ܡܕܪܫܬܐ ܩܕܡܝܬܐ.
ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܚܪܬܐ 6 ܟܢܘܢ 2024	ܡܕܪܫܝܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܓܘ ܡܕܪܫܐ ܩܐ ܚܕܝܬܘܢ ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ، ܚܣܪܝܢܐ، ܚܘܒ ܦܠܛܐ ܕܚܠܬܐ ܩܐ ܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܠܫܠܡܘܬܐ ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܐܗܐ ܣܝܡܘܬܐ.
ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܚܪܬܐ 20 ܟܢܘܢ 2024	**ܣܝܡܘܬܐ ܕܫܠܕܬܐ ܕܫܠܡܘܬܐ** ܩܐ ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܕܡܫܬܕܪܝ ܚܠܬܐ ܕܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܓܘ ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܚܣܪܝܢܐ ܩܐ ܡܕܪܕܪܢܐ ܡܠܝܡܐ ܠܣܝܡܐ، ܐܢܐ ܕܠܐ ܗܘܐ ܠܗܘܢ ܡܨܝܢܐ ܚܠܬܗܘܢ ܕܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܓܘ ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܡܢ ܡܕܪܫܬܐ ܩܕܡܝܬܐ.
ܦܘܪܣܐ 4: ܡܫܘܪܝܬܐ 7 ܬܫܪܝܢ ܐܚܪܝܐ 2024 - ܚܪܬܐ 20 ܟܢܘܢ ܩܕܡܝܐ 2024	
ܟܠ ܦܘܪܣܐ 4، 2024	ܡܕܪܫܝܬܐ ܩܕܡܝܬܐ ܓܘ ܡܕܪܫܐ ܡܢܘܚܐ ܕܡܫܬܢܝܢܘܬܐ.
ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܚܪܬܐ 1 ܬܫܪܝܢ ܐܚܪܝܐ 2024	ܡܠܝܡܐ ܓܘ ܡܕܪܫܐ ܩܐ ܚܕܝܬܘܢ ܝܠܕܐ ܘܡܘܠܕܢܐ ܚܣܪܝܢܐ ܚܘܒ ܦܠܛܐ ܕܚܠܬܐ ܕܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܓܘ ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܚܝܕ ܡܕܪܕܪܢܐ ܡܠܝܡܐ ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܐܗܐ ܣܝܡܘܬܐ. ܐܗܐ ܐܝܬܝܗ ܓܘ ܚܕܝܬܐ ܟܠ ܚܠܬܐ ܕܫܢܬܐ ܕܚܫܚܬܐ ܟܠ ܦܠܛܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܡܢ ܫܪܝܐ ܣܝܘܡܐ ܕܣܝܡܘܬܐ ܕܫܠܕܬܐ ܕܫܠܡܘܬܐ ܕܦܠܛܐ ܣܘܡܪܐ ܕܚܪܬܐ 20 ܟܢܘܢ 2024.